

СВОБОДА SVOBODA

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

РІК XLIX.

Ч. 34. Джерзі Сіті, Н. Дж., четвер, 13-го лютого 1941.

No. 34. Jersey City, N. J., Thursday, February 13, 1941.

VOL. XLIX.

ТРИ ЦЕНТИ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ ПЯТЬ ЦЕНТИВ ЗА ГРАНИЦЕЮ ЗЛУЧЕНИХ АМЕРИКИ, ДЕРЖАВ АМЕРИКИ.

Тел. „Свобода“: ВБґґґґ 4-0237. Тел. У. Н. Сокоу: ВБґґґґ 4-1016.

THREE CENTS IN THE UNITED STATES OF AMERICA. FIVE CENTS ELSEWHERE.

ПІДНЕСЕНО ГРАНИЦЮ ЗАДОВЖЕННЯ

ВАШИНГТОН. — Палата представників по п'ятигодинній дискусії піднесла границю державного задовження з 49 біліонів доларів, до 65, як цього домагався секретар фінансів Моргентав. Більшість привних голосів відкинула всі поправки, які хотіла внести республіканська меншість. Перепавав також внесок, щоб 65 біліонів доларів задовження зробити сталою границею і опісля не домагатись дальшого підвищення. Тепер ця справа ще піде перед сенат.

РІШЕННЯ СУДУ В СПРАВІ ПИКЕТУВАННЯ.

ВАШИНГТОН. — Найвищий суд більшістю голосів порішив, що стейтові влади і стейтові суди можуть обмежити федеральний закон, який дозволяє пикетування різних заведень з боку страйкарів, але лиш у тих випадках, де разом з пикетуванням зв'язане явне насильство. Найвищий суд водночас відкинув апел компанії Форда, в якій Форд домагався знесення примусу з боку комітету взаємодіючих праці підчинятись юніям і разом з ними укладати усліва праці.

РЕФОРМИ В ДЕПАРТАМЕНТІ ХЛІБОРОБСТВА.

ВАШИНГТОН. — Департамент хліборобства приготував нові реформи для свого поступовання з американським хліборобством. Внаслідок війни хліборобські продукти Америки зазнали обмеження в експорті. Це з черги ваготить знижково на ці продукти. Тому департамент хліборобства придумує двоякі ціни на ці продукти: ціни для звичайної продажі і ціни для надвишки, яку по насиченні звичайних ринків збуту забиратиме уряд і збувати в якийнебудь спосіб, себто, або шляхом виміни за інші продукти з іншими країнами, або шляхом роздачі їх вбогим верствам населення. Вкупі з тим будуть накладати квоти на індивідуальних фермерів, які продукти, та в якій кількості вони повинні щороку продукувати.

КАНАДА ШКОЛОЮ ЛЕТУНІВ.

ОТАВА. — Канада стала величезною школою летунів для цілої британської летунської сили. Вона має 60 летунських шкіл і в теперішню пору вчиться там одинадцять тисяч летунів з різних частин Британської імперії. Багато з вишколених летунів вже пішло на фронт.

ПРО ПОЛІТИКУ СТАЛІНА.

КВЕБЕК. — Д-р Трейсі Філіпс, член британського міністерства війни, який відбуває поїздку по Канаді, в розмові з журналістами сказав, що „хитрість“ Сталіна впливає радше з його мілітарної слабости, ніж з його великого розуму. В дійсності Сталін робить те, що йому прикаже Гітлер і далі буде так робити. Він не зробить ні найменшого кроку, що був би протиний Гітлерові. Тепер його ролю, говорив д-р Філіпс, є залюкувати кровожадним большевизмом інші народи і змушувати їх зпоміж двох лих вибрати нацизм.

ПОМІЧ ДЛЯ АНГЛІЙ.

ВАШИНГТОН. — В офіційних колах говорять, що з хвилею ухвалення і підписання законопроєкту ч. 1776 американський уряд піде відразу Англії поміч на висоту 500 мільонів доларів. В цю поміч входимуть гармати, машинні кріси, літаки та інша зброя, без якої під сучасну пору Америка може обійтись.

ПЕРЕСТОРОГА ПЕРЕД ОБМАНЦЯМИ.

ВАШИНГТОН. — Голова Федерального Бюра Інвестицій, Едгар Гувер, перестеріг всіх дотичних осіб, щоб вони відразу не зраджували своїх тайн, як тільки хтось скаже їм, що він „агент Ф.Б.І.". Бо були випадки, що обманці підшивались під агентів і в той спосіб діставали такі інформації, яких не повинні були дістати. Справжній агент Ф.Б.І. має легітимізацію з фотографією, підписом головного прокуратора Роберта Джексона і державною печаттю. Все треба наперед запитати, чи хто має цю легітимізацію.

БОЛЬШЕВИЗМ У ДЕПАРТАМЕНТІ ДОБРОДІЯНОСТІ.

НЬЮ ЙОРК. — На судовій розправі, на якій розглядають про впливи комуністів у ньюйоркському департаменті добродійности, зізнавав один свідок, Джеймс Гарчія, бувший урядник у тім департаменті. Він сказав, що дійсно багато комуністів працює в тім департаменті, і вони ходили на різні комуністичні збори, та по конустичному, в формі стисненого кулака, підносили до гори руки. До них належали також вищі урядники і урядниці в тім департаменті, серед них Гарчія назвав Перлу Цімерман. Комуністи, говорив Гарчія, робили услуги і прихильно відносились до тих осіб на міській підмозі, що признавались до комунізму.



АВРААМ ЛІНКОЛН
(1809 — 1865)

СМЕРТЬ БОЛЬШЕВИЦЬКОГО ГЕНЕРАЛА В. КРЕВІЦЬКОГО

В готелі Белвію в Вашингтоні знайдено мертвого, з постріленою головою, генерала В. Кревіцького, який колись служив Сталінові і був головою департаменту шпигунів на західно Європу. Опісля він зі Сталіном розійшовся, втік за границю, а далі почав поборювати Сталіна. Він зізнавав перед комітетом Даеса і розкрив небезпеки, які грозять Америці з боку тайних агентів і шпигунів Сталіна.

Коло тіла Кревіцького найдено револьвер, а на столі листи, в яких Кревіцький ніби признається до самогубства. На револьвері не знайдено ніяких слідів пальців, навіть його власних. Не знайдено також жадних слідів присутнього когось іншого. Проте всі ті, що знають Кревіцького, заперечують, щоб він поповнив самогубство. Заперечила в першу чергу його жінка, кажучи, що Кревіцький саме хотів переселитись до Вирджинії, щоб заховатись перед пімстою Сталіна. Заперечив бувший адвокат Кревіцького, який ствердив, що Кревіцький не був типом, який міг би поповнити самогубство і ніколи про це не згадував. Також Метюз, адвокат комітету Даеса, заявив, що Кревіцький раз йому сказав, що колиб він згинув загадкою смертю, хай ніхто не повірить, що це самогубство, хоч би скриті справники підложили свідчення „самогубства“.

НАБЛИЖАЄТЬСЯ СПРАВЖНЯ ВЕЛИКА ВІЙНА НА БАЛКАНІ

Такого переконання є майже всі дипломати, що є в Білгороді, столиці Югославії. З усіх міст Балкану доходять вісті, що потверджують такий здогад. Рахуються з тим, що Німеччина піде разом з Італією, себто, що буде спільна німецько-італійська офензива.

НАСЛІДКИ БОМБАРДУВАННЯ ГЕНУІ

Італійські звідомлення подають, що наслідком бомбардування міста Генуї британською фльотою було 72 осіб вбитих і 226 ранених. При тому зазначається, що „потерпіло тільки цивільне населення“.

ІТАЛІЙСЬКА ЕРІТРЕЯ ПІД НАТИСКОМ

Британці зосередоточили тепер свою увагу на Еритрею, зокрема на твердиню Керен, де є зібрана найбільша італійська сила.

ВІД НОРВЕГІЇ ДО ЕСПАНІЇ

Ціле європейське побережжя, від Норвегії на півдні аж до границі Еспанії є тепер під постійним бомбардуванням з боку британських летунів.

БРИТАНІЯ ЗРИВАЄ ДИПЛОМАТИЧНІ ЗВ'ЯЗКИ З РУМУНІЄЮ

ЛОНДОН. — Велика Британія є на дорозі цілковитого зривання дипломатичних зносин з Румунією. Британський посол, сер Гор, відбув довшу конференцію з прем'єром ген. Антонеску. Про ту розмову пишуть, що вона була „дуже сердечна“, але проте наслідок її такий, що надіються, що на протязі найближчих днів покине Румунію цілий штаб британського посольства. Велика Британія держала останніми часами те посольство тільки тому, щоб діставати інформації про те, що діється в краю. Інакше не було потреби, бо цілий край є занятий уже німецьким військом, а румунську заграничну політику диктує властиво Берлін. Британія виходить тепер з того задоволення, що Німеччина вжне в скорому часі Румунію як базу на напад на Грецію і Туреччину. Саме тому Німеччина збільшає тепер з поспіхом свої сили. Через те Британія хотіла мати вільну руку і зачати бомбардувати румунські нафтові терени і склади та рафінерії нафти, бо Румунія являється тепер чи не єдиноким доставцем нафти для держав „осі“. Коли іде про румунське посольство в Лондоні, то воно не дістало покищо ніяких вказівок, щоб покидати Британію.

„Комітет Вільної Румунії“.

У зв'язку з тим подають, що в Лондоні твориться вже „Комітет Вільної Румунії“, який правдоподібно відграватиме ту ролю, що відграв ген. де Голь з „вільними французами“. Теж має творитись і „Комітет Вільної Італії“.

ЯК СОВЕТИ ОБРІХУЮТЬ НАРОДИ?

СОФІЯ. — Згідно з тим, що передає Асошіейтед Прес з Болгарії, то советський спеціальний висланник, Аркадій Соболев, повідомив болгарського прем'єра Фільофа і болгарського міністра закордонних справ Попофа, що СССР не є готовий до війни і не зможе поспішити Болгарії з допомогою на випадок, колиб німці вступили до Болгарії, щоб перейти до Греції чи Туреччини. В офіційних колах кажуть, що болгарський уряд зістав повідомлений з боку СССР в тому напрямі, що Совети не будуть мішатись до справи перемаршу німецьких військ через Болгарію. Усе те, очевидно, відбулось широким відгомном, бо останніми часами не тільки в Болгарії, але в цілому світі розпускали вісти, що Совети не дозволять на вмарш німецьких військ до Болгарії, згд., що підуть до війни, колиб таке наступило.

БОЛГАРСЬКА АГЕНЦІЯ ЗАПЕРЕЧУЄ.

СОФІЯ. — Офіційне болгарське бюро подає, що в Болгарії нема німецького війська, а болгарські летунські поля не є під контролею німців, як це подав британський прем'єр Чорчїл у своїй останній радіовій промові. Те саме каже теж Берлін.

БРИТАНІЯ І БОЛГАРІЯ.

ЛОНДОН. — Для британського уряду є вже ясним, що Німеччина буде покористуватись Болгарією для дальших воєнних операцій. Тому надіються, що по вірванню дипломатичних зносин з Румунією, наступить таке саме з Болгарією.

ДУЖЕ ВАЖНА КОНФЕРЕНЦІЯ.

ВІШІ. — Прив'язують велику вагу до тайної конференції, яка має відбутись між Мусолінієм і ген. Франком та еспанським міністром закордонних справ Сунером. Ідуть так далеко, що навіть кажуть, що іде тут про посередництво Еспанії між Великою Британією і Італією в справі закінчення мира. Знову з другого боку кажуть, що не є виключене, що в тій конференції возьме участь теж і Гітлер. Тоді, очевидно, відпаав би здогад про замирення між Італією і Британією. Також маршал Петен нагло „іде на відпочинок“, що теж вз'язують з тим, що певно й він матиме побачення з ген. Франком, з яким він у дуже добрих зносинах. Найближчі дні може ви'яснять, про що тут іде. Але одно певне, що якісь наради відбудуться, та що ген. Франко є вже в дорозі.

МОРДУЮТЬ МІЛІОНИ І ДУМАЮТЬ ПРО „ВОСКРЕСЕННЯ“.

МОСКВА. — Советські газети розписують широко про досліди Іституту Досвідної Фізіології, що займається „воскресенням мертвих“. Наразі пишуть про „успіхи“ в дослідах над собаками.

НАЛЕТ НА ІСЛЯНДІЮ.

БЕРЛІН. — Німецькі звідомлення подають про німецький налет на Рейк'явік, столицю Ісландії. Як що німці вилетіли з Норвегії, то відбули дорогу, на 800 миль.

"SVOBODA" (UKRAINIAN DAILY)

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays and holidays
by the Ukrainian Press and Book Company, Inc.,
at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J.
on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103
of the Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

Письменний текст оголошення має бути в адміністрації 48 годин перед
появою числа, в котрім оголошується хоча б одне оголошення.

За оголошення редакція не відповідає.

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
Початковий час три центи.		Three cents a copy	
На рік	\$6.00	One year	\$6.00
На пів року	\$3.25	Six months	\$3.25
На три місяці	\$1.75	Three months	\$1.75
Число з п'ятих (з англійською частинкою):		Friday's Issue (with Ukrainian Weekly):	
На рік	\$2.00	One year	\$2.00
На пів року	\$1.25	Six months	\$1.25
В Джерсі Сіті і Заграницю:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	\$9.00	One year	\$9.00
На пів року	\$4.75	Six months	\$4.75
На три місяці	\$2.50	Three months	\$2.50

Тел. „Свобода“: BErgen 4-0237. — Тел. У. Н. Союз: BErgen 4-1016
4-0807

Адреса: "SVOBODA", P. O. Box 346, JERSEY CITY, N. J.

ВЕЛИКИЙ ЕМАНЦИПАТОР

Дня 12, лютого кожного року обходить велика більшість американських стейтів уродини одного з своїх найбільших президентів, Абрагама Лінколна.

Відограв він в американській історії велику роль. Він провадив американський народ в незвичайно критичну хвилину, коли суперечності між суспільним устроєм у північних стейтах та устроєм у південних стейтах — грозила розбиттям Злучених Держав на дві державні одиниці. Президент Лінколн виступив у ту переломову епоху й своїми великими прикметами ума й характеру допоміг удержати єдність Злучених Держав.

Була це перемога не лише вищої мілітарної організації, або вищої матеріальної сили, але перемогам перемога вищого ідеалу. Південні держави заявили були в тій війні за феодальний лад, що скидав важку працю на зовсім безправних рабів. Коштом тих рабів південні пани створили в полудневих стейтах названий блискучу культуру, яка ще й до нині осліплює багатьох людей, не даючи бачити кошти цієї культури, які платять своїми характерами й раби й пани. Президент Лінколн поставив справу відразу ясно: якщо Злучені Держави мають удержуватися надалі як велика державна одиниця, вони можуть спиратися на однаковому суспільному, політичному й економічному устрою, центральною ідеєю котрого являється рівність, свобода для всіх людей і повсюдний край народом, для народу, через нарід.

Та переломова епоха зперед вісімдесяти років у дечому нагадує теперішню кризу. Тоді, за словами Лінколна, Злучені Держави переходили через пробу, чи державна цілість, сперта на засади рівності всіх людей, може опертися ударом з середини, збоку тих, що на ці засади не годяться. Перейшовши удачно цей огненний хрест, Америка стала нині перед всесвітньою кризою, в котрій визов ідеалам рівності всіх людей кидають могутні союзи держав, оперті на ідеї нерівності людей і народів. Як тоді проти Держав пішли до війни американські стейти, котрих керівна верства не признавала рівності, так нині проти всіх держав у світі, що сперті на засади рівності, йдуть війною ті, що засаду рівності й демократії вважають або дурманом або абсурдом.

Супроти цієї світової ситуації американський народ лине думками до часів Лінколна й в почутті важливості хвилі шукає натхнення в Великому Визволителі, під котрого проводом американці проливали свою кров за переведення в життя ідеалу рівності й свободи для інших людей.

ЖІНКА ГЕРОЙКА

Так складаються обставини, що в тому самому часі, коли доводиться нам святкувати уродини Великого Лінколна, що заплатив життям за свої гуманні переконання і діла, згадуємо ще за скромну українську жінку-ідеалістку, що згинувла мученичою смертю за те, що була чесна, ідейна й вірна поневоленому українському народові.

Це Ольга Басараб.

Вернувши по важких імміграційних злиднях на рідну землю, бажала віддатися ти хій праці. Нічого в життю не відяла такого, щоб можна було її судити і засудити. Та польська поліція була іншої думки. І таким чином львівська поліція арештувала Покійну Ольгу Басараб дня 9. лютого 1924 р. Не дала родині, ні адвоката ніякого висношення, чому наступило арештування. А в арешті пробували на різні лади допитувати Покійну, думаючи дістати від неї інформації про українську революційну акцію. Допит відбувався при помочі тортур і електричної струї, якими остаточно замордовано Ольгу Басараб в звірський спосіб, у Львові, в тюремній клітці ч. 7, при вулиці Яхонича. Сталася це 13. лютого 1924 року. Проводили її тими допитами і тортурами польські поліцейські, комісарі Кайдан і Лабяк. Головною цей перший.

Поліція, а за нею польська преса, пробували закрити це злочинство, пускаючи вісти

про те, що Покійна сама собі відірвала життя. Та лікарські оглядини виявили наглядно, що її мучено, бо ціле тіло було страшенно змасакроване. Як знаємо, оте злочинство відбилося широким відгомном по цілому світі. Проти нього виступили в Франції найвідзначніші політичні діячі й письменники, протестуючи проти польської терору. Теж і в Америці піднесено свого часу проти цього сильний протест.

Мученича смерть Ольги Басарабової залишила в цілому українському народі глибокий слід. Згадка про те, це щось таке, що трогає ще й досі серцем кожної української жінки. Та ця подія має ще далеко ширше значіння: вона виявляє якнайкраще весь трагізм української — польських відносин в Західній Україні, коли там була польська влада.

І ще одно: Святкуючи пам'ять Ольги Басараб, треба нам пам'ятати, що таких жінок-героїнок було в Україні багато. Було підчас революційного зриву, було по втраці самостійності і є вони певно теж і тепер. Тільки ми мало про них знаємо. Доперва згодом дізнаємось можливо дещо докладніше про жертви московського Чека. А тоді певно знайдемо про сотні, а може й тисячі Басарабових, що впали мученичою смертю на тім кривавім шляху, по якому ступає український нарід, змагаючись до волі.

АВІЛЯ КАМАЧО — НОВИЙ ПРЕЗИДЕНТ МЕКСИКА

Відвідини та довгий побут нового віцепрезидента Злучених Держав Волеса в Мексикі, вказують на те, що між ними двома країнами почалася нова доба співпраці. Міжнародна ситуація, зазіхання тоталітарних держав на мексиканську нафту і т. п. є без сумніву тими головними причинами, які заважають на американських нових намаганнях діяти з Мексиком до повного порозуміння, а то й приязні.

Підчас останніх президентських виборів в Мексику, Злучені Держави прислали чимало уваги тому, хто засядає на місці Карденаса, уступаючи президентом. Тому, коли нині вишшов Авіля Камачо, Америка відіхнула спокійніше, бо Камачо вважається одним з приятелів Америки.

Авіля Камачо, це той добродушний тип мексиканця, який не має нічого спільного з так добре відомими нам типами мексиканських революціонерів. Та проте він сам є генералом а до т. зв. мексиканської революції вступив ще тоді, коли мав 17 років. Мексиканці не люблять такого політика, що не був воювачем і як офіцер не брав участі в якійсь з їхніх численних революцій. Та Камачо є таким воювачем, що частіше уживав переконання для унешкідливлення своїх противників ніж амуніції. Замість уживати фронтальної атаки на збунтованих генералів, він бере літака та їде в гори до їх табору, де при довгих балачках та переконаннях, успокює ворохобників. І на диво, завжди додержує своїх обіцянок, даючи при таких нагодах.

Його дар переконання своїх противників був, здається, рішальним у назначенні його президентом Карденасом секретарем національної оборони в 1937 р. Коли два роки пізніше Карденас іменував його дивізійним генералом, Камачо чемно відмовився від цього авансу, кажучи, що він поже, поки інші не дістануть таких назначень.

Поведінка Камачо в останніх „спокійних“ виборах, що у висліді мали понад 400 жертв терору, є наскрізь дивна та навіть подивна гідна. Підчас бурхливих демонстрацій його противника Хуана Альмазана, скрайна група С. Т. М. (робітничка ліва юнія), що підтримував Камачо, почала стріляти до прихильників Альмазана. Камачо, не дивлячись на небезпеку власного життя, вліт до квартири С. Т. М. та казав виварити всіх тих, що стріляли до його противників.

Та поза своїм урядованям. Камачо, як кажуть американці, є „регулер гай“. Його „слабкість“ — це спорт та їзда конем. Також часто грає в польо в Тексас з визначними американськими чемпіонами. Любить теж читати, хоч не є „книжковим модем“ ані теж вченим. Його мешкання прикрашені малюнками, що вказує на його зацікавлення мистецтвом. Кажуть, що він добряга до наївності. І трохи дивак. Американські репортери чимало були здивовані, коли підчас одного інтерв'ю він відішов від теми, а халапучи за рукав одного з журналістів, несподівано запитав його: „Скільки заплатили за своє убрання?“

Авіля Камачо їсть дуже багато, але не пер алькогольних напиктів. Коли він був великим курцем, але тепер не скурих більше як 2 цигара денно. Цілий його маєток не виносить нині більше як \$75,000, а тому, що генерали в Мексикі мають знамениті „нагородні“ батальйони, Камачо уживає за чесного й порядного чоловіка. Він гордий з того, що належить до середньої класи. Раз запитаний, який день був найщасливішим в його житті, відповів: „День, в якому я одружився з моєю жінкою“. Дуже часто його можна бачити в городі, як збирає для жінки цвіти.

Останні вибори в Мексику були дуже оригінальні. Альмазан, консерватист, хотів змінити програму соціалізації, почату Карденасом. Тому опиралися робітничі юнії. Іх „бос“, Ломбардо Толедано, мав узброєну робітничу міліцію, що підтримував Камачо. „Офіційний“ вислід виборів дав Камачови 2,500,000 голосів, а Альмазанови лиш 150,000. Та остаточної правди ніх-

то не може дізнатися. Альмазан до нині твердить, що вибори були пошакровані в його некористь. При виборах виборці живили слізного газу, бомб та скорострілів.

Фактична кампанія почалася щойно по виборах. Всі сподівалися, що Альмазан, покінаний кандидат, поведе своїх сторонників до повстання. Та так не сталось. Камачо почав грати тепер свою політику. Щоб прихилити сторонників Альмазана на свою сторону, він прийняв програму цього останнього за свою власну. Такого знеурталізував ідейністичне становище уряду, заявляючи,

що він сам, Авіля Камачо, є віруючим християнином.

Ніхто не може знати, скільки Альмазан зібрав голосів. Можна однак сподіватися, що досить багато, бо мексиканці були до краю знеохочені примусом належати до синдикатів, колективними фармами, контролю робітників над залізницями, що в нічому не поліпило транспорту, і т. п.

Тому, з програмою свого противника, Авіля Камачо веде Мексико до ліпшої долі, операжується сильно на прихильницьке сусідство Злучених Держав Америки.

БРИТАНІЯ І МАГОМЕТАНСЬКИЙ СВІТ

Яке значіння британських перемог в Африці? На те питання можна всіляко відповідати. Особливо коли брати під увагу саму Італію й її намагання створити велику італійську імперію, оперту на колонізацію Африки. З того боку всі ті плани, коли мати на увазі те, що тепер сталось, то так якби розвіялись з вітром... Пропали величезні зусилля і видатки, бо всі італійсько-африканські здобутки останніх років є тепер в британських руках, включно з тими, щойно побудованими новими шляхами, що були італійською гордістю, бо нагадували старі римські часи, коли то римські дороги були славою Риму.

Та Британія зацікавлена не так у тих льокальних успіхах, але в загальній вигрі. І ось з того боку глядять вона на свої осяги в Африці. І, як вигадає, не дурить себе, що вони є рішальні, бо рішення цілком певно западе деінде. Але з другого боку, ті перемоги в Африці таки принесли Великій Британії успіхи. Вони не тільки підтримують загальну британську мораль, але високо підносять британців в очах цілого магометанського світу. А це має надзвичайно велике значіння, бо теперішня світова війна розгравляється на різних фронтах. А коли буде вестися далі, прийдуть ще нові фронти. І то такі, де заважуватиме сентимент магометанського світу.

Так тепер є, коли брати під увагу те, що пишуть знавці таких справ, що британські перемоги в Африці вплинули дуже фатально на той престиж який мала Італія серед магометан. А він останніми роками не був малим, бо Італія докладала усіх засобів, щоб приєднати цей світ для своїх цілей. Теж підупав і престиж німецький. А це тому, що Німеччина допустила до того, що її союзник поносить уже так дов-

го поразку за поразкою. Усе те є великої ваги, коли звачиться, що Німеччина таки буде змушена ввійти в звязки з магометанським світом, бо буде пробувати нищити Велику Британію деінде, не давши їй ради в самій Англії. Доперва тоді готова властива боротьба розгратись на Середземному морі й на тих землях, що є на його берегах. Як знаємо, то по перших німецьких перемогах згаданий магометанський світ зачав хитатись щодо того, кудю йому йти. Ждав на дальший хід подій. А тепер, як доносять, починає вцілюсти перехилитись на британську сторону. Це є дуже важна подія. І коли так дійсно буде, то це означатиме для Великої Британії такий великий здобуток, що готов добре заважити на остаточно висліді цілої війни. Наразі найгірше потерпіла Італія. Це вже таке очевидне, що щодо цього не треба навіть нікого питати чи слухати. Це факт. Такий самий, як британська перемога в Америці.



ВІЩЕАДМІРАЛ ЕРНСТ КІНГ, що тепер командує американською флотом на Атлантику, що складається з 125 бойових кораблів.

ЮЛІАН ТАРНОВИЧ.

ІСТОРІЯ ЛЕМКІВЩИНИ

(16)

З постанов цього приносять нам цінну історичну виходить, що українці не міг бути вибрані до старшини цеху, що зрештою було майже всюди, але зате під загрозою кари мусили українські члени цеху ходити на процесії в часі свята Божого Тіла і других латинських свят. Мішан на цих було тоді чимало та в судових актах з XV. і XVI. ст. стрічаємо такі прізвища, як: Баран, Бобрик, Бірецький, Воляк, Захович, Горощко, Коваль, Коритко, Коч, Кочай, Кинель, Кунча, Лабай, Лішинський, Мазур (ще досі вдержалос в Сяноці), Мартинович, Ситко, Сколуба, Сова, Нечай, Нечуло; оте ці прізвища вказують на це, що велике було число українських мішан у цих часах в Сяноці. Старі документи про потребу будування церкви в Сяноці

снів, волоського та німецького права оселялися. З такою оселення українця з Чех, (Іванець — укр. з Чех), Іванчик — або, як в деяких пізніших джерелах* Іванчеполь, мав оспівуватися Іванчик. Такий зачаток під засповавання Буківська, Грабінини, Морохова, Стрижова і Торського. Зокрема про угорські впливи вказує також правопис, уживаний в судових книгах з XVI. ст., де іменники, закінчені в українській мові на „к“, мають закінчення на „г“ — Вислічог — замість: Вислічок, Вороблїг; Королиг, Присїг, Сяніг, Сянічог — отож всюди „г“ — замість „к“.

Німецьке міщанство й польська, або чужоземна, але спольщена шляхта, були оруддям Казимира в його змаганнях до закріпощення гірського населення лемків та до закріпощення Галичини за Польщею. Вони також дозволяли йому вважати, забезпечені договорами, як чисту формальність, мовляв: „я здобув Русь своїми власними людьми й дорога (на Україну-

Русь) має служити тільки моїм людям“, або „нікому не хочу спиряти, тільки своїм людям, бо вони помагали мені на татар і інших ворогів“. Такий стан тривав аж до розбору Польщі (1793 р.); щойно по розборі Польщі, Лемківщина разом з другими галицькими землями перейшла під владу австрійських цісарів.

Королівські привілеї.

Про годішні безвихідні положення селянства довідуємося з королівських актів і двох привілеїв королів Жигмонта III і Володислава IV, що їх одержали мешканці села Одрехови, в Сяніччині. Одрехова була частиною королівських дібр і переходила в державу сяніцьких старостів. Піддані села Одрехови мусили повинуватися устанам королівським декретам на волосків праві. Однак Одрехова ще беззастанно скарги до короля. Багато разів скаржилися Одрехівчани королеві Степанові Баторому, що сяніцький

староста, казав п'ятьох селян з Одрехови кинути до криміналу в Сяноці, бо не хотіли виконати належних їм робіт; мусили викунити себе 500 золотими, п'ятьома волами і десятима ялівками. Король, що перебував тоді в Неполомицях, вислав окреме письмо до старости з датою 16. серпня 1585 р., приказуючи господарю, щоб староста Юрій Мнішок, звертав несправно забране селянське добро.

По Юрію Мнішку бере в державу сяніцькі землі, разом з Одреховою, Станислав Бонифатій Мнішок. На нього також скаржаться одрехівчани, аж король Жигмонт III. окремим декретом з 1603 р. означає обовязки і права Одрехівчан в користь держави. Відтак, король Жигмонт III. видає нові привілеї Одрехови під датою 24. квітня 1605 р., звільняючи селян від вимушваної роботи на фільварку в Боську. Але і це мало помагає, бо знову 28. березня 1625 р. король Жигмонт III. шле з Варшави до сяніцького старости Франца Мнішка нове письмо і друге, вже писане в гоношій формі, з дня 17. квіт-

ня 1626 р., визначаючи двох королівських делегатів (вислаників), які мають на місці прослідити справу і донести королеві. Але внутрішнє напруження в Польщі при кіпці панування Жигмонта III. го шведська справа, наїзд татар в 1629 р. та початки козацьких воєн, не дозволили королівським висланикам провідити дійсне положення Одрехівчан. Жигмонт III. умирає в 1632 р. та його наслідником стає його син Володислав VI. З цього користають одрехівчани і вже з датою „Краків, 1. квітня 1633 р.“ одержують нові привілеї на пергаміні, підписані і ствержені королівською печаткою Володислава IV, на волоських правах. Однак і це мало допомогло Одрехові. З черги переходить вона в державу шляхти, що мешкає в Боську, в Комборні, або Гачові. Доходить до того, в 1817 р. сумежні села: Босько, Рудавка, Сенькова Воля, Сянів, Заршин виставляють письменну посвідку, що „село Одрехова від давних віків має свої власні — за свою кєрвавицю куплені поля, свої вільні пасовища,

свій вільний ліс, без двірських оплат і письменних зівольлень на вируб і збирання лісних ягід, свої вільні корчі до огорожі, бо вони знаходяться на їхніх власних грунтах; — це все готові вони зізнати в суді і присягою ствердити, якщо зайде konieczність такого зізнання“.

Щойно з 1848 роком (знесення панщини) закінчується змагання Одрехови за свої права.

Мешканці Одрехови мали свою греко-кат. церкву, всі були греко-католиками. Точного спису населення з 17. і 18. століття нема; вправді в інших інвентарі з 1773 р. записано 238 людей, обовязаних до панщизняних робіт. Між ними знаходиться один жид Зельман Хаїм Юда.

(Дальше буде).

СТАВІАЙТЕ В РЯДИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ, ЯКИЙ Є НАЙБІЛЬШОЮ І НАЙСИЛЬНІШОЮ УКРАЇНСЬКО-АМЕРИКАНСЬКОЮ ЗАПОМОГОВОЮ ОРГАНІЗАЦІЄЮ.

* Сяніцькі судові акти XVI. 2053.

З ДНЯ

ВЕЛИКИЙ ГУМАНІСТ.

Авраама Лінколна, президента з часів громадянської війни, визволителя чорних і спасителя союзу американських стейтів, південні стейти уважали у свій час „кровожадним деспотом“, який задушив край у війну і спричинив сотки тисяч жертв, не рахуючи матеріального знищення. Трагічна смерть Лінколна з рук скривовивника Бута мала бути „пімстою“ за „кривди“ заподіяні ним Полудневи. Ще й нині в полудневих стейтах, на дві душі тліє маленьке огірчення до нього. Але те огірчення чимраз більше вигасає в обличчі тих наслідків, які мала праця Лінколна, а яку щойно в довгій історичній перспективі можна було як слід оцінити.

НЕВІЛЬНИЦТВО.

Авраам Лінколн часто повторяв, що всі люди повинні бути вільні й ні один чоловік не повинен мати права свавільно розпоряджатися особою іншого чоловіка. Він вірив у це цілим серцем. Ця віра впливала гіпноізуючо на його оточення і воно не могло опертися його аргументам, піддержаних цєю вірою. Недаром сучасники Лінколна уважали його майже за святого.

Прихильники невільництва аргументували свою справу в той спосіб, що чорні не доросли до завідування собою на рівні з білими. Це „діти“, які без опіки білих стануть цілковито безрадними. Прихильники невільництва наводили чимало правдивих прикладів, що білі пани по людському обходяться з чорними і самі таврують жорстокості повнені супроти невільників. Вони дали наводили, що увільнення чорних зовсім їх не охоронить від жорстокостей несовісних білих людей, але навпаки, це більше виставить їх на ці жорстокості.

СТАНОВИЩЕ ЛІНКОЛНА.

Але Лінколн дивився на ці справи далеко глибше. Він знав, що якась висока засада пануватиме на світі так довго, як довго вона є нічим незабруджена і не підмінована якоюсь протилежною засадою. Справедливість існуватиме в даній суспільності лише так довго, як довго та справедливість примінюватиметься повною безсторонністю до всіх людей. Коли справедливість втішатимуть тільки певні суспільні шари, а певна частина тої самої суспільності зазнаватиме цієї справедливості тільки частинно, то ступнево і до упривілюваних шарів закрадатиметься корупція і потоптання справедливості. Засада, що немов якась жива істота,

Недуга в одній частині цієї істоти але відбивається на її ціле здоров'я.

Лінколн вчив, що коли якийсь нарід хоче бути вільний, він мусить дати рівну волю всім своїм громадянам, без огляду на їх расу і суспільну приналежність.

НАСЛІДКИ.

Ми бачимо, що чин Лінколна в відносно короткому часі дав такі прекрасні наслідки. Злучені Держави Америки впродовж сімдесяти років після громадянської війни зробили в одну з наймогутніших, коли не в наймогутнішу державу на світі. Громадянська війна врятувала політичну єдність стейтів, покращила здоров'я основ для духового розвитку американського народу. Її основи аж надто оправдали ті криваві жертви в людях і багатстві, які потягнула за собою громадянська війна.

Тепер і полудневі стейти бачать, що справжній гуманіст не лише дивиться на вигоди лише в дану пору живучих поколінь. Він дивиться далеко в будучину і бере під увагу добро багатьох поколінь, котрі наступлять опісля. Коли для будучих поколінь теперішні мусять принести жертву майна і крові, справжній гуманіст не заважається цього зробити.

ЕКОНОМІЧНІ ОСНОВИ.

Відносно малу увагу звертаємо на економічні основи, які поклав для Америки чин Лінколна. Якби не внесення невільництва, в полудневих стейтах булаб розвинулась цілком відмінна господарська система, ніж у північних. Щобільше, північні стейти не могли конкурувати з продуктами південних стейтів, впродовжаними дешевою невільничою роботою. Мусилоб прийти до гострої конкуренції, а далі до встановлення високих митових границь, які мусилоб привести до встановлення політичних границь. Де нині маємо одні Злучені Держави Америки, повсталоб тоді дві конкуруючі держави, спутані в нутрі і слабі на відбивання зверхніх ударів.

Лінколн цьому запобіг і тому всі американці так глибоко його шанують.

ГОСПОДИНІ ЩАДЯТЬ ЧАС.

НЮ ЙОРК. — Внаслідок готівних інвалів готових харчів, які можна нині купити в крамницях і внаслідок уліпшених кухонь, американські господині щодня впродовж цілого минулого року заощаджували по 60,000 годин денно. А прийде час, що вистарчить десять хвилин, щоб приготувати добрий обід, говорили знавці на зїзді молочних продуктів.

Abraham Lincoln

GREAT AMERICAN WAS BORN 132 YEARS AGO.

One hundred and thirty two years ago, on February 12, 1809, Abraham Lincoln was born in the backwoods of Kentucky. Today, perhaps even more than he was at the peak of his fame during the second great crisis in American history, the things for which he stood are in the minds of the American people.

For Lincoln was in every way a man of the people. He believed in the practicality of the theory of human equality. He spoke a simple language, easily understood by everyone. He possessed a great sense of humor and was tolerant of the opinions of others. But he never catered to mass opinion when he believed mass opinion wrong.

Lincoln's father was a carpenter who could not read or write. His mother could read but not write, thus he had no opportunity for schooling in his home. Outside his home he obtained, by much effort, about a year of schooling yet with this meager background he became one of the best read men of his time and his writings and speeches are among the treasures of American literature.

The life of a pioneer family in the American midwest in those days was one of hard toil from dawn until after dark. With his father, Lincoln helped break the virgin soil, fell trees, build the rough cabins of the time, and raise crops needed to feed the hardy settler. It was in such an atmosphere that Lincoln developed from a slender boy to a huge, awkward, raw-boned man, six feet four inches tall, and of unusual muscular strength.

When this untutored young giant left his father's farm and struck out for himself, he brought with him the traits and traditions of frontier life that sustained him in his tumultuous political career. He was the embodiment of rude strength, restless energy, determination, boundless optimism, generosity and rough humor, typical of the Western pioneer of his day. Working as sailor, rail-splitter, clerk, surveyor, he read and studied at the same time, making up in this way for his lack of formal education. At the age of twenty-six he was elected to the Illinois state legislature and while a member of that body studied law and was admitted to the bar. In 1846 he was nominated for Congress and won the election. Curiously enough, his opponent for Congress fought him as an "aristocrat" and an "infidel," a form of political attack—that of seeking to brand an opponent as the opposite of that which he is—still used in many countries today.

In Lincoln's day the great problem of America was slavery. The economic system of the Southern states depended on Negro slaves. The North employed free labor. Slavery was no new issue in American politics. As early as 1688 Francis Daniel Pastorius, leader of the German settlers in Pennsylvania, wrote a burning protest against Negro slavery and his opinions had been echoed by many thinking men in succeeding generations. For decades abolitionists had been active in anti-slavery campaigns before Lincoln came on the scene but with his coming the anti-slavery cause for the first time found a great leader around whom its forces could rally. The question of whether or not the Western territories, then being opened up to settlers, should adopt the slave system of labor

was agitating the country in the late 1850's. It was this question that brought Lincoln into national prominence. In 1858 he ran against Stephen A. Douglas for a seat in the Illinois Senate. Like many other politicians in all times and in all places, who dislike to commit themselves on fundamental issues, Douglas refused to state definitely how he stood on the extension of slavery to the new territories. Lincoln challenged Douglas to a series of debates and in the very first asked his opponent to affirm his stand on the slave question. Reluctantly, Douglas was forced to make a statement. His reply was to straddle the question, opposing it in principle but not opposing its benefits if used within limits. This was also the popular opinion in Illinois and as a result Douglas won the election.

But the extension of slavery was unacceptable to the powerful Northern states and Lincoln's speeches and debates in which he exposed the shame and folly of human slavery made him their champion. He thus became Republican candidate for President and was elected in 1860.

Five weeks after the election, the slave-owning Southern states made good their threat to secede and the Civil War began. Lincoln, man of peace and preacher of social justice, turned warrior and organized resistance to attempts to destroy the Union. While Jefferson Davis, President of the Southern Confederacy, recommended the enlistment of the Negroes to fight for Southern independence, President Lincoln proclaimed the emancipation of the slaves, freeing approximately 3,000,000 Negroes.

By an overwhelming majority, Lincoln was nominated and re-elected for a second term. On April 5, 1865 the Civil War ended with the surrender of the Confederate Army under General Lee. Lincoln's thoughts turned to problems of reconciliation with the South, to plans for rehabilitation and social welfare. He had already issued an amnesty proclamation as his first act towards "healing national wounds." But his work was nearing its end. On April 14, while attending a performance at Ford's Theater in Washington, he was shot by the assassin John Wilkes Booth, a fanatic of the Southern cause. He died the next morning at the age of fifty-six.

Since that day historians, biographers, poets and dramatists the world over have glorified Abraham Lincoln as a leader of mankind, a dominant figure of humble origin whose unbounded devotion was for the lowly, the oppressed and the downtrodden.

His Gettysburg speech, the short address so compact and lofty in thought and sentiment that it has become an American literary classic, with its resolve that "government of the people, by the people, and for the people, shall not perish from the earth" is as timely today as it was three quarters of a century ago.

ЛИСТУВАННЯ РЕДАКЦІ

С. Ю., Сейнт Джозеф, Мо. Автор „Історії Лемківщини“ жив до війни у Львові. Що з ним тепер, не знаємо.

ЧОРЧІЛ СТОІТЬ ВИСОКО В ЮГОСЛАВІЇ

БІЛГОРОД. — Не зважаючи на те, що цензура дуже обкобила передавану пресою радіову промову Чорчіла, навіть те, що передаю, зробило в Югославії велике враження та піднесло високо престиж британського прем'єра. Таке подає „Ди Нью Йорк Таймс“.

ДАРЛЯН НАСТУПНИКОМ ПЕТЕНА

ВІШН. — а випадок, колиб маршал Петен не міг виконувати функцій голови французької держави, його наступником назначений Жан Дарлян, адмірал флоту і теперішній міністер закордонних справ.

ЧИТАЙТЕ УКРАЇНСЬКІ КНИЖКИ І ГАЗЕТИ БО ЧАСТЕ ЧИТАННЯ ВЕДЕ ДО ПРОСВІТИ. А ПРОСВІТА — ЦЕ СИЛА.

СПРОСТУВАННЯ ПОМИЛОК

У звіті головної канцелярії про тих, що брали участь у приєднуванні нових членів до У. Н. Союзу впродовж 1940 року, який то звіт був проголошений у „Свободі“ з дня 3-го лютого, зайшли деякі помилки. Помилки повстали з тої причини, що в деяких випадках організаторські карточки не були правильно виповнені, або знова ці карточки взагалі не були прислані.

У звіті було подано, що С. Слободян організував самий 2 членів, а 1 члена з Т. Качмарем, а має бути, що С. Слободян організував самий 3 членів, а 1 члена з Т. Качмарем.

У звіті було подано, що І. Баер, В. Гіряк і Ю. Демедюк організували 13 членів до відділу 432 в Торонто, а має бути, що вони організували тих членів до відділу 461 в Кроуленд, Онг., Канада.

У звіті було подано, що Г. Джинджиристий організував самий 2 членів, а разом з А. Маланчуком 3 членів, а має бути, що Г. Джинджиристий організував самий 5 членів.

У звіті було подано, що І. Галива організував 4 членів до відділу 54, а має бути, що він організував тих членів до відділу 59.

У звіті було подано, що П. Дудко організував самий 10 членів, а з А. Маланчуком 3 членів, а має бути, що П. Дудко організував самий 13 членів.

У звіті було подано, що І. Борак організував з А. Маланчуком 17 членів, а має бути, що І. Борак організував з А. Маланчуком 14 членів, а окремо самий 3 членів.

У звіті було подано, що Ю. Павчак організував 9 членів, а має бути, що Ю. Павчак організував 10 членів.

У звіті було подано, що А. Шумейко організував 1 члена, а має бути, що він організував 4 членів.

У звіті пропущено зовсім, що П. Пантелюк організував 2 членів до відділу 374, та що до того самого відділу організував також 2 членів Н. Білак.

У звіті було подано, що П. Курко організував самий 5 членів, а разом з А. Маланчуком 14 членів, а має бути, що П. Курко організував самий 19 членів.

У звіті було подано, що С. Пелехатий організував 2 членів, а має бути, що він організував 3 членів.

У звіті було подано, що М. Паламар організував самий 2 членів, а разом з А. Маланчуком 18 членів, а має бути, що М. Паламар організував самий 10 членів, а разом з А.

Маланчуком також 10 членів.

У звіті було подано, що організатор А. Маланчук організував самий і разом з іншими урядниками чи членами разом 505 членів. Отже в цім числі пропущено і не зачислено А. Маланчукові 32 членів, а знов 31 членів повинні бути зачислені на користь інших організаторів, так, що правильне число членів, приєднаних А. Маланчуком, має вносити 506 членів.

Головна канцелярія
У. Н. Союзу.

3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

НЮ ЙОРК, Н. Й.

Звернім увагу на відчити на Колумбійським Університеті.

Тої п'ятниці, себто 14. лютого, відбудеться в Колумбійським університеті перший виклад з серії докладів на українській темі, які влаштовує департамент Східно-європейських Мов згаданого університету разом з Українським Народним Союзом. Перший доклад матиме п. Юрій Вернадський, професор Ейльського університету, а говоритиме про два найдавніші періоди української історії: київський і козацький. Додамо, що проф. Вернадський присвятив у своїх студіях багато уваги Хмельниччині й ця славна епоха знайде певно й в згаданім викладі особливе відзначення. Це згадаємо, що проф. Вернадський є автором багатьох наукових праць про Східну Європу і є признаним в Америці знавцем східно-європейських проблем. З огляду на те, його відчит набирає в теперішньому часі особливого значення, бо й в відозві Колумбійського університету зазначено, що цілком цієї серії докладів та, щоб познакомити ширший загальний з тими проблемами, що займають важне місце в „новому порядку“ Європи, а між якими українська справа стоїть на одному з пер-

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ У. Н. СОЮЗУ

ШІКАГО, ІЛ. — Річні збори Бр. Роджества Преса. Богородиці, від 259, відбудуться в неділю, 16. лютого, в годині 2. пополуноді в галі, 4950 Сонт Поларна стр. Буде вибір нового уряду на рік 1941. і спровадження з старого року 1940. Є до погодження багато справ, котрі мусять бути вирішені на зборах. За уряд: І. Побуцький, секр.; В. Гіринь, прес.; В. Гула, кас.

ГАМТРАМК, МІШ. — Місячні збори Тов. Згода, від 20., відбудуться в неділю, 16. лютого, в 2. год. пополуноді в Укр. Хаті, 2240 Грейлінг. Обов'язком всіх членів прийти на означений час, бо є важні справи до погодження і буде вибір делегата на конвенцію У. Н. Союзу. — Посафат Прихідко, рек. секр.

КАРНЕГІ, ПА. — Збори Тов. ім. Т. Шевченка, від 384., відбудуться в неділю, 16. лютого, в 2. год. пополуноді в галі парохіальній при Джейн ут. Обов'язком кожного члена прийти на збори, бо є важні справи до погодження. Довуючих членів просимо принести свої доноси, аби мали голос на цих зборах, бо на зборах будемо вибирати делегата і заступника на 20. конвенцію У. Н. Союзу. Уряд просить, щоб кожний член приніс до Товариства і до У. Н. Союзу ще пера конвенції, аби наш відділ не був позбавлений. За уряд: І. Головатий, прес.; С. Судак, кас.; І. Яворський, секр.

АМІГЕРСТ, МАСС. — Місячні збори Тов. ім. Юрія Вашингтона, від 199., відбудуться в неділю, 16. лютого, в годині 2. пополуноді в павільйоні Сорорів на Нортгемптон Роуд. Просить всіх членів і членкинь прийти на означений час, бо є важні справи до погодження і буде вибір делегата на конвенцію У. Н. Союзу. Уряд: Іосиф Доскок, прес.; Юрій Сорока, кас.; Грінфрі Котвич, секр.

МАНЧЕСТЕР, Н. Г. — Місячні збори Тов. ім. Івана Франка, від 241., відбудуться в неділю, 16. лютого, в годині 1. пополуноді в церковній галі, Герес евіа. Просить всіх членів і членкинь прийти на час. Буде вибір делегата на конвенцію У. Н. Союзу. Уряд: Іосиф Доскок, прес.; Юрій Сорока, кас.; Грінфрі Котвич, секр.

ВУНСАКЕТ, Р. АЙ. — Місячні збори Тов. ім. Івана Франка, від 241., відбудуться в неділю, 16. лютого, в годині 1. пополуноді в церковній галі, Герес евіа. Просить всіх членів і членкинь прийти на час. Буде вибір делегата на конвенцію У. Н. Союзу. Уряд: Іосиф Доскок, прес.; Юрій Сорока, кас.; Грінфрі Котвич, секр.

Союзу. — П. Галонська, секр. цих місць. Треба надіятись, що на викладі побачимо старше покоління, а зокрема тут роджену молодь, про яку нам найбільше ходить. Виклад відбудеться в Шермергорні Гол (Schermershorn Hall, Columbia University, Room. 305). Початок година 8. вечером.

ПОВІДОМЛЕННЯ З КОНЕКТИКОТІ

Отсим повідомляєм усі відділи У. Н. Союзу і всі парохії нашого Стейту Конектикот, що

СОЮЗОВИЙ ДЕНЬ

8. ЧЕРВНЯ (JUNE 8, 1941)

У НЮ ГЕЙВЕН

День цей почнеться Архирейською Службою Божою, котру відслужить наш дорогий Епископ І. Бучко в асисті доколичного священства.

На це торжество запрошуємо доколичні громади з усіх сусідніх стейтів, бо се перший раз будемо мати нагоду повитати всім нам бажаного достойного Владику. Комітет.

УВАГА! НЮ ЙОРК І ОКОЛИЦЯ! УВАГА!

УКРАЇНСЬКЕ НАЦ. ЗАП.ТОВАРИСТВО „ДНІСТЕР“, ВІД. 361. У. Н. СОЮЗУ

ВЕЛИЧАВИЙ БАЛІ

В СУБОТУ, 15, ЛЮТОГО (FEBRUARY 15, 1941)

В КАРПАТІЯ ГАЛІ, 217-219 Е. 6TH ST., НЮ ЙОРК, Н. Й.

ПОЧАТОК У 8. ГОДИНІ ТОЧНО. — ВСТУП 50 ЦЕНТ.

Першорядна орхестра, власний буфет і смачні перекуски.

Вшаватися всіх членів прийти численно на цей БАЛІ, а тим самим Ви заохотите і інших українців прийти до нас і заванитися разом з нами. Чистий дохід призначений на бенефіти хорим членам. — За добру забаву ручить — КОМІТЕТ.

Уряд Тов. „Дністер“.

УВАГА! РАЧЕСТЕР І ОКОЛИЦЯ! УВАГА!

ТОВАРИСТВО ЗАПОРІЗКА СІЧ, ВІДІЛ 367. У. Н. СОЮЗУ

УСТРОЮЄ

БАЛЬ-ТАНЦІ

В СУБОТУ, 15 ЛЮТОГО 1941. (FEBRUARY 15, 1941)

В ГАЛІ ПАРОХІАЛЬНІЙ, 305 HUDSON AVE., ROCHESTER, N. Y.

Початок у годині 7. вечером.

Отсим маємо честь просити Братства, Товариства, Сестринства, Організації та всіх громадян прийти та весело побавитися перед постом.

За Уряд Тов. Зап. Січ.



ЛЕТУН ЛИНДБЕРГ НА ПЕРЕСЛУХАННІ ПЕРЕД СЕНАТСЬКИМ КОМІТЕТОМ ЗАГРАНИЧНИХ СПРАВ

**КОЖНИЙ УКРАЇНСЬКИЙ ХАТІ
ПОВИНЕН ЗНАХОДИТИСЯ
"ЖУРНАЛ "СВОБОДА"**